

# Salecina

Pubblicato dalla Fondazione Salecina, Orden dent, casella postale 10, 7516 Maloggia / almeno 4 numeri all'anno / responsabile: Amalia Pinkus- De Sassi / Stampa: Fotodirekt ropress Zurigo / Abbonamento annuo Fr. 10.- / Conto postale 70 - 11229 Chur

## Liebe Salecinesen

ERFREULICHES UND UNERFREULICHES GIBT ES DIESMAL AUS SALECINA ZU BERICHEN. EIGENTLICH SOLLTE EIN LÄNGERER BERICHT ÜBER DEN HOCHALPINEN MASSENTOURISMUS UND DESEN FOLGE-SCHEINUNGEN DAS HAUPTTHEMMA DES VORLIEGENDEN SALECINA-INFOS SEIN. DOCH MANCHMAL KOMMT ES ANDERS, ALS MAN/FRAU DENKT.

WERDEN UNS ALSO ALLE EINMAL ÜBER DIE BUCHHALTUNG BEUGEN UND VERSUCHEN, DIE ZAHLEN ZU VERSTEHEN. IHR WERDET SEHEN, SIE SIND UNMISSVERSTÄNDLICH UND DAS RESULTAT AUCH! DA SALECINA ABER AUF DEM BODEN BLEIBT, WIRD ES UNS NICHT SO ERGEHEN WIE DER RAUMFAHRE CHALLENGER. FÜR DEN SOMMER HABEN WIR EINE HÜLLE UND FÜLLE VON INTERESSANTEN SEMINAREN, EXCURSIONEN UND TOURENWOCHEN. SO MANCHES ALSO FÜR KOPF, HERZ, BAUCH UND KONDITION. ODER ALLES ZUSAMMEN, DAMIT ES NICHT SO EINSEITIG WIRD.

### Salecina-Notizen

Nicht vergessen:

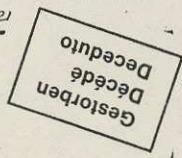
Putzwoche in Salecina 4.-11. Mai.  
Täglich ca. sechs Stunden fröhlich  
Putzen und Renovieren und dafür Kost  
und Logis gratis. Meldet Euch an!

Bis zum 20. April sind wir (inclusive Warteliste) ausgebucht. Von Mitte Mai bis Ende Juni hat es noch viel Platz, auch der August ist noch fast leer.

Für Juli und auch für September  
ist Ihr Euch schon bald beeilen mit  
der Anmeldung. Achtung Männer, das  
Haus ist in der Frauenwoche (11.-18.  
Oktober) für Männer geschlossen!

Salecina verschickt auch ein Infoblatt  
für die Anreise mit dem öffentlichen  
Verkehr.

Für die Kochgruppe wird ein Cassettendeck  
gesucht. Wer noch einen alten rumstehen hat und nicht mehr braucht, soll  
ihn doch bitte mitbringen.



Stiftung Salecina  
CH-7516 Maloggia

## cari amici di Salecina

BUONE E CATTIVE NOTIZIE DAL SALECINA, QUESTA VOLTA. IN QUESTO NUMERO ERAVANO PREVISTI ALCUNI ARTICOLI INERENTI IL TURISMO DI MASSA NELLE ALPI E LE CONSEGUENZE CHE NE POSSONO DERIVARE. OGNI TANTO PERÒ SUBENTRANO ALTRE COSE E COSÌ....

QUESTO NUMERO SARÀ DEDICATO ALLA CONTABILITÀ, ALLE CIFRE. VEDRETE: LE CIFRE SONO INEQUIVOCABILI E COSÌ PURE IL RISULTATO!

COMUNQUE, TENENDO AMBEDUE I PIEDI BEN PIANTATI SULLA TERRA, IL SALECINA NON DOVREBBE INCAPPARE IN INCIDENTI "CAMPATI IN ARIA".

PER IL PERIODO ESTIVO SONO PREVISTI DIVERSI SEMINARI INTERESSANTI, ESCURSIONI E SETTIMANE DI GITA. DI TUTTO DUNQUE: PER LA TESTA, PER IL CUORE, IL VENTRE E LA CONDIZIONE. EVENTUALMENTE ANCHE TUTTO ASSIEME, PER EVITARE LA NOIA.

### Notizie dal Salecina

Non scordare:

La settimana di pulizie avrà luogo fra il 4 e l'11 maggio. Per 6 ore die lavoro, vitto e alloggio gratuiti. Prenotate.....

Fino al 20 di aprile, Salecina è al gran completo (con una lunga lista di attesa). Dalla metà di maggio alla fine di giugno vi sono invece ancora molti posti a disposizione. Altrettanto vale per il mese di agosto. Per i mesi di luglio e settembre sarà necessario affrettarsi con le prenotazioni. Inoltre, per gli uomini: la casa è riservata esclusivamente alle donne dall'11 al 18 di ottobre (settimana delle donne).



### Marlene verlässt Salecina

Nach mehr als zwei Jahren in Salecina, nach einem Leben mit dem Rucksack als Pendlerin zwischen Milano, Maloja und Zürich, zieht es Marlène nun definitiv in die Stadt zurück. Im April fängt sie ein neues Leben in Zürich an. Am meisten fehlen wird uns wohl Marlénas ausgleichender Einfluss im Hüttenwarts-Team, ihre Offenheit und ihr feines Gespür für Probleme und Sorgen von Kolleginnen und Gästen, aber auch ihre Fähigkeit, im größten Chaos und überfüllten Haus die Ruhe und Übersicht zu bewahren. Wir wünschen Dir einen guten Start und buona fortuna!

### Marlene lascia il Salecina

Dopo più di due anni al Salecina, dopo una vita pendolare fra Milano, Maloja e Zürigo, Marlène torna definitivamente in città e a partire del mese di aprile, a Zürigo, inizierà una nuova vita. Nel team dei capocasa ci mancheranno in modo particolare il suo influsso conciliante, la sua apertura e sensibilità per i problemi nostri e degli ospiti, ed anche la sua qualità di sapere restare calma e oggettiva in situazioni caotiche e nella casa strapiena di ospiti. Ti facciamo i nostri auguri e buona fortuna!

# BETRIEBSABRECHNUNG 1985: VERLUST FR. 16'897.-

Liebe Leute, wir haben im Geschäftsjahr 1985 einen Verlust von Fr. 16'897.- erwirtschaftet. In das neue Geschäftsjahr 1986 gehen wir mit einem erneuten Verlust, da wir die Preise erst auf den ersten Juni erhöhen können. Der Grund: Da viele Buchungen zum Teil schon lange vorher zu einem festen Preis gebucht wurden, konnten wir die Preise jetzt nicht so kurzfristig erhöhen. Wir sind von dem Defizit in dieser Höhe selbst überrascht worden. Unser dringender Appell daher an alle Gäste die uns noch im Winter besuchen:

Zahlt wen möglich schon jetzt die neuen Preise, damit unser Defizit nicht noch weiter ansteigt.

Nun einige Erläuterungen dazu. Zum einen spielt die Teuerung eine Rolle, die in den letzten drei Jahren im Schnitt 3% betrug, das ergibt seit 1983 fast Dann müssen wir an Kun- und Unterbergungstaxen mittlerweile sage und schreibe Fr. 1.66.- pro Person und Uebernachtung bezahlen. Fr. 2.- gehen auf unser Baukonto, damit wir die zinslosen Darlehen unserer GönnerInnen zurückzahlen können.

Seit dem Umbau ist Salecina kinderfreundlicher geworden. Es gibt kleinere Zimmer für Eltern mit Kleinkindern und ein Kinderspielzimmer. Obwohl sie weniger als die Hälfte bezahlen, werden Kinder bei uns als voller Platz gebucht, da auch sie ihren Raum brauchen und auch haben sollen. Bei einem Kinderanteil von ca. 10% haben aber auch die lieben Kleinen zu unserem Defizit beigetragen. Trotzdem haben wir beschlossen, die Preise für Kinder und Jugendliche vorerst nicht zu erhöhen.

Wie hatten 1985 einen Kostenaufwand von Fr. 28.04 pro Uebernachtung, der Ertrag pro Uebernachtung lag aber nur bei Fr. 26.55. Das heisst: Wir machten pro Person und Tag ein Defizit von Fr. 1.49!

## PREISE

für Uebernachtung, Frühstück, Abendessen, Kurtaxen pro Tag:

### Erwachsene

Abgestufte Preise je nach Geldbeutel (Arbeitslose/StudentInnen bis gut Verdienende) und nach Saison:

Januar (ab 6.1.)	Fr. 25.-- - 29.--
Februar, März, April	28.-- - 32.--
Mai und Juni	24.-- - 28.--
Juli, August, September	26.-- - 30.--
Oktober	24.-- - 28.--
November bis 20. Dezember	25.-- - 29.--
21. Dezember - 5. Januar	28.-- - 32.--

### Lehrlinge und SchülerInnen bis 20 Jahre

1. Mai - 20. Dezember	Fr. 20.--
21. Dezember - 30. April	22.--

### Zu unseren neuen Preisen:

Wenn ihr Euch die Zahlen einmal durch den Kopf gehen lässt, werdet Ihr erkennen, dass wir auch diesmal sehr knapp kalkuliert haben. Am stärksten erhöhten wir die Ski-Hochsaison über Weihnachten/Neujahr sowie Februar bis April. Das ist die Zeit, wo viele von Euch mehr Geld an den Skilift tragen, als sie in Salecina für Uebernachtung, Frühstück und Abendessen zahlen. Und da ja Salecina nur eine einzige Aktie vom Aela-Skilift besitzt...

Die Zwischensaison-Zeiten bleiben billig, damit hoffen wir, das Haus etwas gleichmässiger belegen zu können. Auch sind wir bereit, den Preis für Gruppen in der Zwischensaison (auf Verhandlungsbasis) noch weiter zu senken. Wahrscheinlich werden sich jetzt einige von Euch am Kopf kratzen, wie man/frau sich unter den Unkosten verkaufen kann! Ganz einfach: Unsere Kosten teilen sich in variable und fixe

Ausgaben. Fixe Kosten sind die, die immer anfallen, ob wir nun Gäste haben oder nicht (Miete, Löhne, Heizung, Büro, Werbung etc.). Variable Kosten sind von der Zahl der Gäste abhängig (Lebensmittel, Geschirrverschleiss, Leintücher und so). Die variablen Kosten können wir nicht unterdrücken, ohne die Aufenthaltsqualität zu reduzieren, wohl aber die fixen. Bei höherer Belegungszahl wird der Fixkostenanteil kleiner, und wir können billiger wirtschaften. Der Aufwand pro Uebernachtung und Person verteilt sich folgendermassen:

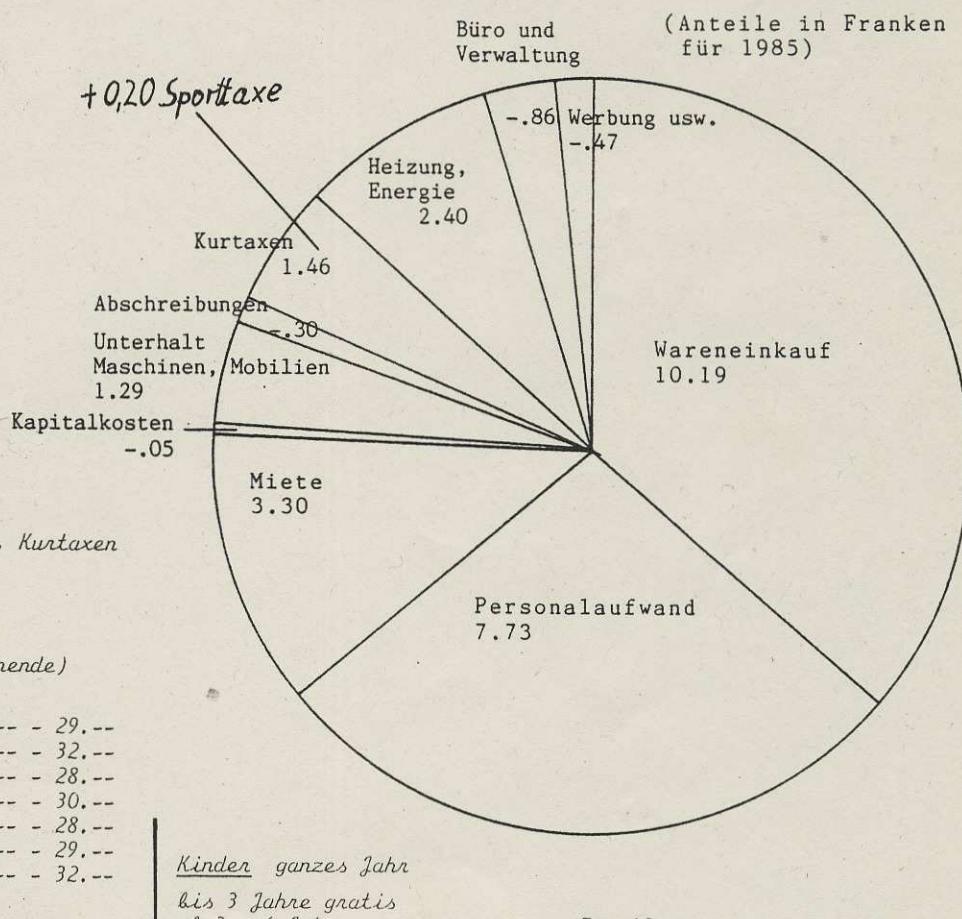
total: Fr. 28.04

Variable Kosten: Fr. 10.19

Fixe Kosten: Fr. 17.85

Ihr seht also, wie knapp wir die neuen Preise kalkuliert haben und wie wichtig es für uns ist, die Fixkosten zu drücken! Dies erreichen wir nur, wenn wir die Monate November, Dezember, Januar, Mai und Juni besser auslasten können. Wer also Ruhe braucht, ArbeitsgruppierInnen, wer das Bergell und Engadin erleben möchte, wenn es einsam und (von TouristInnen) verlassen daliegt, ist in dieser Zeit bei uns richtig. Außerdem gibt es dann auch meist mehr Kontakte unter den Leuten im Haus.

### Aufteilung einer Uebernachtung nach Kostenarten



# CONTO DEL SALEGINA

Il conto d'esercizio 84/85 ce lo dimostra:  
Abbiamo una perdita di fr. 16'897.-- che al momento vengono bilanciati con il conto straordinario della Fondazione. Ma un rimedio urge. Proveremo ad aumentare il numero dei pernottamenti (più ospiti nei mesi meno richiesti) e aumentiamo i prezzi a partire dal 1.giugno 86.

Rammentiamoci come sono regolate le finanze al Salecina. Partendo con donazioni di fr. 200'000 circa 10 anni fa, la fondazione Salecina aveva chiaramente l'idea di essere un centro di vacanze e di formazione autogestito e auto-finanziato dagli ospiti di Salecina. Nessun partito, sindacato, società o gruppo ci mette a disposizione dei soldi o garantisce perdite. Gli ospiti dovrebbero pagare i costi dell'esercizio - non di più - ma anche - non di meno. Sono pure gli ospiti che con prestiti e donazioni danno la possibilità per la ristrutturazione e la manutenzione degli stabili.

Comunque vogliamo che l'autofinanziamento rimanga su una base solida pur tenendo in considerazione che il Salecina deve essere un luogo di soggiorno non troppo costoso per i ospiti con pochi mezzi finanziari propri. Come fare, con i prezzi attuali abbiamo una perdita media di Lire 6'000 a persona/notte?

Primo passo: aumentare il numero degli ospiti nei mesi meno frequentati come ottobre, novembre, gennaio, aprile, maggio e giugno con dei programmi attratti e con prezzi ridotti. Ciò naturalmente è più facile dire che realizzare.

Secondo passo: adeguare i prezzi al rincaro che negli ultimi tre anni è aumentato complessivamente del 9%. Inoltre anche le tasse dell'ente di cura di Maloja hanno subito un aumento (per garantire migliori indirizzi sportivi nella regione), vale a dire che ogni ospite paga ora fr. 1.65 la notte. Fr. 2.-- vanno al conto straordinario e sono riservati per restituire prestiti dati per la ristrutturazione della casa.

Per gli ospiti italiani ci è sembrato giusto continuare a praticare prezzi inferiori che per gli ospiti di altri paesi, che dispongono, a parità di professione, di redditi più alti. Vi chiediamo però di aiutarci, scegliendo di venire qui a tenere i vostri incontri - gruppi - seminari - riunioni - gite anche nei mesi di bassa stagione. Ditelo anche ai vostri amici. Grazie!



## PREZZI per gli ospiti italiani

pernottamento, colazione, cena, tasse, al giorno:

### Adulti

I prezzi variano a seconda dello stato finanziario degli ospiti. Per 1 a 3 notti valgono i prezzi medi.

Gennaio (dal 6/1)	lire 18000 - 20000
Febbraio, marzo, aprile	20000 - 22000
Maggio e giugno	17000 - 19000
Luglio, agosto, settembre	19000 - 21000
Ottobre	17000 - 19000
Novembre fino 20 dicembre	18000 - 20000
20 dicembre - 5 gennaio	20000 - 22000

### Bambini (tutto l'anno)

fino a 3 anni gratis	
da 3 - 6 anni	lire 10000
7 - 11 anni	12000
12 - 16 anni	14000

## ERFOLGSRECHNUNG - CONTO D'ESERCIZIO 1.11.84 - 31.10.85

### AUFWAND/COSTI

Warenaufwand/Acquisto merci	Fr. 115'715
Personalaufwand/Costi del personale	87'699
Mietwert Betrieb/Valore d'affitto	37'500
Unterhalt Maschinen, Mob., Auto/	
Trasporti, Mobiliare, Macchine	14'612
Abschreibungen/Ammortizzazione	3'365
Kurtaxen, Gebühren/ Tasse di pernot.	16'580
Energie, Heizung, Reinigung/	
Energia, Riscaldamento, pulizie	27'282
Verwaltung/Amministrazione	9'789
Werbung, Diverses/ Costi diversi	5'807

### ERTRAG/RICAVI

Kost + Logis/Pernottamenti	Fr. 268'530
Getränke/Bevande	30'102
Kiosk u. Diverse Einnahmen/	
Chiosco e ricavi diversi	2'819

Betriebsverlust/ Perdita esercizio	<u>- 16'897</u>
------------------------------------	-----------------

### AUSSERORDENTLICHER AUFWAND UND ERTRAG/ CONTO STRAORDINARIO

Baufranken, Diverse Erträge/	
Contributi delle pernottazioni, diversi	26'863
Valore d'affitto/Mietetrag	37'500
Hypoth. u. Darlehenszinsen/	
Tassi ipotecari e prestiti	24'230
Versicherungen, Abschreibungen,	
Steuern/Assicurazioni, Ammortiz./Tasse	14'605
Ergebnis ausserordentliche Rechnung/	
Risultato del conto straordinario	<u>+ 25'528</u>

# ALBERTO GIACOMETTI

# VON FOTOGRAF/INNEN GES

Am 25. Januar wurde im Bündner Kunstmuseum eine grosse Ausstellung über den Künstler Alberto Giacometti eröffnet. Sie ist noch bis zum 31. März zu sehen. In dieser Ausstellung wird Alberto Giacometti erstmals anhand vieler bisher dem breitem Publikum nicht bekannter Fotografien vorgestellt. Sie zeigen ihn im Kreis der Familie, bei der Arbeit im Atelier, in Paris sowie in Stampa. Die Fotografien über Alberto Giacometti sind beeindruckend. Auf sehr plastische Weise wird einem das Leben und Schaffen des Künstlers näher gebracht, wenn man Frau sieht mit welcher Intensität er im Atelier am arbeiten ist, ob nun beim malen, zeichnen oder als Plastiker. So entsteht in dieser Ausstellung ein Bild über Alberto Giacometti, das nicht nur für wenige Kunstbegeisterte interessant sein dürfte, sondern weit über diesen Rahmen hinausgeht. Es lohnt sich also die Ausstellung zu besuchen und zu erleben. Sie wurde zu seinem 20. Todestag eröffnet.

(Die Ausstellung ist von April bis Juni im Kunsthaus Zürich zu sehen.)

DICTION  
ABRÉ  
DU  
SURRÉA



SEHEN

NN AIRE  
ÉGÉ  
ALISME

ngage ne soit pas seulement à l'homme  
l'exprime quelque chose, mais aussi à  
l'exprimer lui-même

Il 25 gennaio è stata inaugurata nel museo d'arte regionale una grande mostra sull'artista Alberto Giacometti, che rimarrà aperta fino al 31 di marzo. In questa mostra, Alberto Giacometti viene per la prima volta presentato ad un pubblico attraverso una serie di fotografie non ancora conosciute. Lo si può vedere nell'ambiente familiare e al lavoro nel suo studio di Parigi e di Stampa. Queste fotografie colpiscono perché mostrano con quale intensità l'artista si dedicava al lavoro di disegno, pittura e scultura. Nasce così un'immagine dell'artista che può interessare non solo gli appassionati d'arte ma anche un pubblico più vasto. Vale dunque la pena di vedere questa mostra.

E' stata aperta per il suo 20 anniversario della morte (Si può vedere questa mostra da aprile a giugno nel Kunsthuis di Zurigo).



# BÜNDNER TREFFEN

Einladung zum 3. Graubündner SelbstverwalterInnen-Treff.  
am 25.26.27. April.

Gemeint sind alle, die sich Gedanken machen über die Umwelt, und bewusst danach zu leben versuchen, und dabei nicht isoliert bleiben wollen.

Was uns bis jetzt interessiert:

Einander kennenlernen - Neue Kontakte knüpfen - Für Neuankömmlinge in Graubünden eine Anlaufstelle sein - Als Aelpfer unsere Erfahrungen austauschen - Adressen und Tips weitergeben - Herausfinden, wo wir Bio-Produkte bekommen können und wie wir deren Transport organisieren....

...und dänn au no echli feschte und tanze... (nämed Kassette oder Inschriften mit).

Information und Anmeldung: Stiftung Salecina, 7516 Maloja, tel. 082 4 32 39

## ARCHIV: AKTIV, ALTERNATIV...

vom 18.-24. Mai 1986

Nach 1981 "Grabe wo du stehst" mit Sven Lingvist und 1984 "Geschichte von unten" zu Faschismus, veranstaltet Salecina dieses Jahr wiederum ein Seminar zur Geschichte von unten. Diesmal mit dem Schwerpunkt: spuren-sichern und archivieren.

Als Beispiel dienen "40 Jahre Ende des 2. Weltkrieges" und "100 Jahre 1. Mai." Der Erfahrungsaustausch und die Diskussionswoche (u.a. mit Theo Pinkus und Roland Gretler) richtet sich an HistorikerInnen, an Geschichte-Interessierte, Archivierende, politisch Engagierte.

Programm und Anmeldung:  
Stiftung Salecina

## ALPENTÄLER ALS AKW FILIALEN

29.5.-1.6.: Alpentäler als AKW-Filiale.

Die Energielobby setzt auf eine neue Erschließungswelle der Alpentäler. Allein in der näheren oder weiteren Umgebung von Salecina sind vier neue Pumpspeicherwerke geplant: Berninapass (Brusio Ag), Greina (NOK), Val Madris (KHR) und Val Bercia (EWZ).

Mit schlecht verkäuflichem Atomstrom wird rau gepumpt, um dann verkäufliche Spitzenenergie produzieren zu können. Wer braucht diese "Stromveredelung"? Was soll und kann die Opposition tun? Diese Fragen stehen im Mittelpunkt einer Salecina-Tagung mit Peter Bodenmann, Christian Thöny, Jürg Kaufmann und Stefan Frey.

Programm und Anmeldung:  
Stiftung Salecina

## CHIPS & JOBS II

1.-8. Juni: "Chips & Jobs II"

An diesem Computerseminar, dem zweiten in Salecina, informieren sich Betroffene, EDV-SpezialistInnen, GewerkschafterInnen usw. über die mutmassliche Entwicklung der Informationsgesellschaften und diskutieren mögliche Versionen einer besseren Gesellschaft, politische Konzepte und gewerkschaftliche Antworten. Vom 8.-10. Juni findet anschliessend an das Seminar ein Erfahrungsaustausch für Praktizierende statt. Anmeldung und Programm: St. Salecina.

## SENIOREN WANDERWOCHE

15.-21.6. Seniorenwanderwoche.

Wir veranstalten dieses Jahr erstmals eine Senioren-Wanderwoche und sind erstaunt, das wir nicht schon früher darauf gekommen sind. Diese Woche eignet sich für Junggebliebene, die gerne auf den Frühlingspfaden des Engadins und des Bergells wandeln möchten. Wir aus Salecina freuen uns auf diese Wanderwoche und sind gespannt, ob und wie sie Anklang findet. Die Woche wird von Brigitte (Bregenz) und Georges (Binningen) begleitet. Beide sind als erfahrene und oaks-kundige Salecinesen bekannt. Anmeldung und Programm: St. Salecina

## FLORAWOCHE

Flora-Woche 29.6.-6.7.

Wieder einmal werden wir nicht auf Edelweiss-Suche gehen, sondern die Vielfalt der Natur ringsum erkunden, uns die buntblühenden Wiesen, Weiden und Matten einmal näher anschauen. Es geht auf Gipfel und Gletscher, durch Hangwälder und über Talwiesen, auch von Skipisten und Bergbahnen wollen wir die Augen nicht verschliessen.

Wer Lust hat, das Pflanzenbestimmen einmal richtig zu lernen, wer Interesse hat an Landschaftsform und -entstehung und neugierig ist auf Pflanzen, Steine, Berge und Tiere, wird in dieser Woche bestimmt auf seine Kosten kommen.

TeilnehmerInnenzahl max. 15 Personen, der Kurs findet in deutscher Sprache statt.

## TAI CHI

mit Pia Fischer (Zürich) 29.6.86-  
und Klaus Mögling (Kassel) 6.7.86

Wir haben die Erfahrung gemacht, dass sich beide Körpererfahrungsformen sehr gut ergänzen können. Das Arbeiten und Spielen an den Bewegungsfolgen des Tai Chi Chuan findet seinen Ausgleich und seine Ergänzung in den massierenden Bewegungen und Haltungen.

In dieser Körpererfahrungswoche wird in eine Form der Massage eingeführt, die sich Tantsu nennt. Tantsu ist eine Form von Shiatsu, bei der die Energie-linen und -zentren vor allem durch Dehnen, Strecken und Kreisen der Kör-perteile aktiviert werden. Gebender und Nehmender sind bei dieser Massage in dauerndem körperlichen Kontakt. Tantsu wird in Kleidern am Boden ausgeführt.

Beim Tai Chi Chuan werden wir an der weltweit verbreitetsten Form arbeiten, der PEKING-FORM mit 24 Bewegungsbildern. Auch wenn die Woche sehr intensiv wird, sollte auch Gelegenheit zum Wandern, Feiern und für Gespräche gegeben sein. Diese Körpererfahrungswoche wendet sich besonders an diejenigen, die bereits Erfahrungen mit ähnlichen Formen der Körpererfahrung haben, vielleicht sogar selbst eine Gruppe leiten und sich fortführen wollen. Gut wäre es, wenn bereits Vorerfahrungen im Tai Chi Chuan vorhanden wären.

## OEKOLOGIE DER ALPEN

Oekologie der Alpen

Seminarwoche vom 23.8.-30.8.86

Die Katastrophe ist wohl kaum noch zu verhindern. Schadstoffe aus den Industrieregionen werden in die Alpen verfrachtet und der Wald ist stark geschädigt. Die Lawinen und Murengefahr wächst an. Immer mehr Skigebiete und planteite Pisten zerstören den Boden und die Vegetation. Der moderne Massentourismus zerstört in den meisten Gebieten gleichermassen Bergbauernschaft und die Natur. Wir wollen uns in dieser Woche ansehen, wie das Oberengadin davon betroffen ist, welche Ursachen vorliegen und wie Abhilfe geschaffen werden könnte. Den Zustand der Alpen, der Skipisten im Sommer, der Seen und Bäche sehen wir uns bei gemeinsamen Wanderungen an. Für kleinere Analysen wird uns ein mobiler Umweltkoffer zur Verfügung stehen. Das Seminar soll aber kein Fachkongress werden, sondern richtet sich an alle, die sich ein Bild von der (un)heimlichen Zerstörung der Alpen machen wollen, bzw. sich für den Erhalt der Alpen engagieren.

Genaues Info erscheint:

Anfang April. Teilnehmerzahl max. 20 Personen. Anmeldung und Information, Stiftung Salecina.

TeilnehmerInnen aus der BRD können für dieses Seminar Bildungsurlaub beantragen.

# GRIGIONESI

Grigionesi

Invito per la terza riunione degli autogestori Grigionesi il 25, 26, 27 aprile.

L'invito è rivolto anche a tutti coloro che sono interessati a problemi ecologici, sociali, politici etc...

Cosa si propone questa riunione?

- Fare conoscenze - Discutere dei problemi quotidiani - Essere un punto di incontro per i nuovi arrivati nei Grigioni - Scambiare degli indirizzi utili e delle informazioni sulla produzione e il trasporto di prodotti alimentari naturali etc.

... inoltre si farà una festa, con danze... (portate cassette o strumenti musicali).

Informazioni e prenotazione:  
Fondazione Salecina, 7516 Maloggia,  
tel. 082 4 32 39

## ARCHIVIO

18. - 24. maggio

dopo i seminari del 1981 con Sven Lindqvist ("Scava dove sei") e del '84 ("Storia dalla base al fascismo"), il Salecina organizza nuovamente un seminario sulla "storia dalla base". Stavolta l'accento viene messo sul seguire e fissare delle tracce e sull'archiviare. Quali esempi a questo proposito possono essere "a 40 anni dalla fine della seconda guerra mondiale" e "100 anni 1. maggio". Lo scambio di esperienze e le discussioni della settimana sono rivolte agli storici agli interessati per la storia, a archivisti, agli impegnati politicamente (fra altri ci saranno Theo Pinkus e Roland Gretler).

Programma e annunci:  
Fondazione Salecina

## VALLI ALPINE: FILIALI DELL' AKW

25. maggio al 1. giugno 86

La lobby dell'energia punta nuovamente sulle valli alpine. Infatti nelle vicinanze del Salecina e un po' più lontano sono previsti quattro nuovi impianti di retenzione: passo Bernina (Brusio SA), Greina (NOK), val Madrisa (KHR) e val Bercla (EWZ).

Dato che l'energia atomica risulta troppo cara, nei periodi di punta si pompa l'acqua dei nuovi bacini nella diga-base, ottenendo con la stessa acqua energia più economica. Chi adopera questa energia? Cosa deve e cosa può fare l'opposizione? Queste sono alcune domande centrali che saranno discusse in occasione di una sessione del Salecina con Peter Bodenmann, Stefan Frey, Christian Thöny, Jürg Kaufman e altri.

Programma e annunci:  
Fondazione Salecina

## CHIPS & JOBS II

1. - 8. giugno

Si tratta del secondo seminario sui computer organizzato al Salecina. Interessati, specialisti, sindacalisti ecc. discuteranno sul probabile sviluppo della società informatica, sulle versioni di una società migliore, su concetti politici e risposte sindacali.

Dall'8 al 10 giugno, abbinate al seminario, avrà luogo uno scambio di esperienze fra gli adetti ai lavori.

Programma e annunci:  
Fondazione Salecina

## TAI CHI

29.6.86 -  
6.7.86

e Pia Fischer (Zurigo)  
e Klaus Mögling (Kassel in Germania)

Nel Tai Chi Chuan abbiamo esperimentato due forme di espressioni del corpo che si completano a vicenda: la successione di movimento e il massaggio.

Durante la settimana sarà introdotta una nuova forma di massaggio, chiamata "Tansu", una variante dello Shiatsu, il quale si possono attivare i centri di energia del corpo. Viene eseguito per terra, con i vestiti.

La "forma Pechino", su cui lavoreremo, è la più conosciuta.

Anche se la settimana sarà assai intensa non dovrebbero mancare le possibilità di passeggiare, discutere e fare festa.

La settimana è rivolta in modo particolare a tutti coloro che hanno già delle esperienze nel settore.



Montagna Bregaglia dal ghiacciaio del Tavolara

## Keranstaltungen

4.5.-11.5. Putzwoche  
 18.5.-24.5. Archiv-Alternativ-Aktiv.....  
 29.5.-1.6. AKW-Filialen in den Alpen  
 1.6.-8.6. Computerseminar  
 15.6.-21.6. Senioren-Wanderwoche  
 23.6.-28.6. Landschulwoche Bern  
 29.6.-6.7. TAI CHI und Massage  
 29.6.-6.7. Florawoche  
 6.7.-13.7. Pochwoche ♀  
 13.7.-19.7. Instrumentekau  
 13.7.-20.1. Naturfreundejugend Bremen  
 23.8.-30.8. Oekologie der Alpen  
 30.8.-6.9. Wanderwoche  
 6.9.-13.9. Hochtourenwoche  
 1.9.-20.9. Netzwerktreffen (provisorisch)  
 20.9.-27.9. Poesie und Politik  
 27.9.-11.10. Industriejugend Frankfurt  
 11.10.-18.10. Frauenwoche  
 18.10.-25.10. Frauen und Gesundheit

## Manifestazioni

4.5.-11.5. Settimana di Pulizie  
 18.5.-24.5. Archivio:attivo, alternativo.....  
 29.5.-1.6. Valli alpine:Filiali dell'AKW  
 1.6.-8.6. Chips e posti di lavoro  
 2.6.-6.7. TAI CHI  
 2.6.9. Settimana di escursioni classiche  
 6.9.-13.9. Settimana di gite in alta montagna  
 20.9.-27.9. Poesia e politica  
 11.10.-18.10. Settimana delle donne  
 18.10.-25.10. Donna e salute

Uebergang  
 (Salecina, Oktober 1985)

In heisser Stunde mittags im Oktober ein Hauch, als steige man bald Richtung Süden

auf den Serpentinen durchs Bergell. Geröll und Geschiebe verweisen auf Weite, eher gehahnt auf dem Kulm -

andrerseits lieg' ich auf einer Platte am Lägh (als sei der gälish) zwischen den Bergen, bei den gelben Lärchen, am See also

Spiegel vieler Gedanken (er könnte auch schwarz sein und: Halten die stand). Wo ich meine, es müssten - Wege sein, und es genügt (vorerst) ein Pfad

*Ewald Käser*

A Valeria  
 perche un giorno  
 raggi di  
 LIBERTA'  
 possano lasciare  
 il suo viso. Anello di nebbia

Anello di nebbia  
 il mio essere  
 circonda  
 come  
 il tuo cerchio  
 di natura  
 la vetta  
 finora irraggiungibile

Pallido sole  
 mi spia  
 facendomi un cenno  
 dietro  
 rubi di pensieri  
 questo pallido sole  
 potei quiedergli  
 un raggio  
 per fargli aprire  
 spiragli di lucentezza

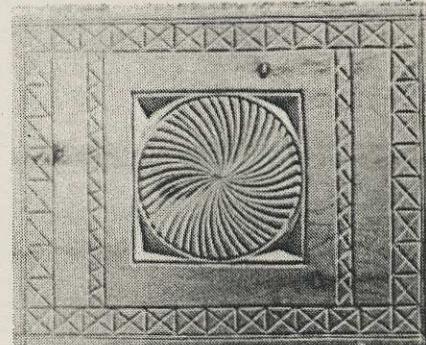
Mare di neve  
 dove il mio occhio  
 si adagia  
 cercando un abbraccio  
 uno solo  
 come solo è il suono  
 dell' Amico che  
 suona il liuto.  
 Tenerezza  
 e ancora tenerezza  
 come un'alba  
 di sogno  
 si spezza  
 il mio bene.

*N. Leyk*

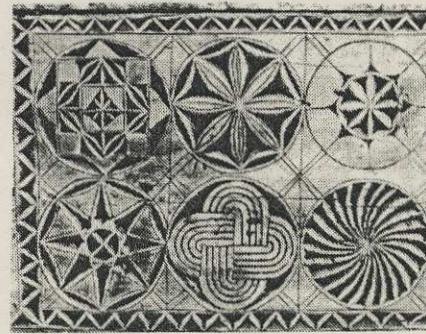
## FRAUEN UND GESUNDHEIT

neuerTerminneuerTerminneuerTermin

Das für April geplante Seminar wird verschoben und findet nun statt vom 18.-25. Oktober 86, das ist gleich anschliessend ans Frauenseminar vom 11.-18. Oktober.



Da Marlene uns verlässt, sind wir auf der Suche nach einer(m) Hüttenwart/in. Ab ersten Juni wird also jemand neues bei uns arbeiten.



### Abo-Talon

Möchtest Du dieses Mitteilungsblatt regelmässig (viermal im Jahr) erhalten? Falls Du noch nicht zu den Abonnenten gehörst, so schicke bitte diesen Talon an Salecina, CH-7516 Maloja.

Ich abonne "Salecina" für 10 Fr. im Jahr  
 Name, Vorname \_\_\_\_\_

Strasse, Nr. \_\_\_\_\_

PLZ, Ort, Land \_\_\_\_\_

### Abbonamento

Desideri ricevere regolarmente questo foglio informativo? (4 volte all'anno) Se non fai ancora parte dei abbonati invia questo talloncino a Salecina, CH-7516 Maloggia.

Faccio l'abbonamento al "Salecina" per 10 Fr. all'anno.  
 Nome, cognome \_\_\_\_\_

Strada, no. \_\_\_\_\_

Località \_\_\_\_\_

